



ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΠΟΥ ΤΗΝ ΓΡΑΦΕΙ Ο ΣΟΥΡΗΣ

Τῶν ὄρων μας μεταβολή, ἐνδιαφέρουσα πολὺ.

Γράμματα καὶ συνδρομαὶ—ἀπ'εὐθείας πρὸς ἐμέ.
Συνδρομὴ γιὰ κάθε χρόνο—ὀκτὼ φράγκα εἶναι ἡ μόνη.
Γιὰ τὰ ξένα ὄμως μέρη—ὀκτὼ φράγκα καὶ ἑστὸ χέρι.

Χίλια κ' ἐννιακόσια τρία,
ὄρσοις καὶ φιλοπατρία.

Τοῦ Μῆνι τριάντα καὶ μία,
σταφίδος ἄριστη τρικυμία.

Δέκατον κ' ὄγδοον μετροῦντες χρόνον
'στὴν γῆν ἐδρεύομεν τῶν Παρθενῶνων.

Ποῦντος ὀκτακόδια τρία
καὶ ἑστὸν Πύργου βασιάρια.

Ἄς τὸ μάθουνε κ' οἱ ἄγιοι κ' ἄς τὸ μάθουν κ' οἱ
[πολλοί...

ἔκτος τόμος ἐξεδόθη Φιλοσόφου Φασουλῆ.
Τρεῖς δραχμαὶ ὁ τόμος ἔχει, καὶ μετὰ ἅμα μας βιβλία
εἰς τὸ σπῆτι μας πωλεῖται καὶ στὰ βιβλιοπωλεῖα.

**Ἐκτάκτου Συνόδου φερμάνε
θελήσει τρανῆ Ντεληγζάννη.**

Μ' ἐξάφειε πατριωτικῆς
εἰς ὕψος ἐκαρθέντες,
τὰς βόμβας τὰς Βουλγαρικῆς
ποσῶς μὴ φοβηθέντες,

κ' εἰς ταύτας ἀπαντήσαντες ἀνάμειστοι μαζίας
μὲ κεραυνούς ρητορικῆς καὶ Μετζητιέ ταινίας.

Τοὺς πάντας ἐλαμβάνοντες, μὰ καὶ παππάδες φλάρους,
ὡς μυστικούς Βουλγαρούς,
καὶ τούτους συλλαμβάνοντες, καὶ τούτους ἀνακρίνοντες,
καὶ στάδιον ἐνεργειῶν δικαστικῶν εὐρύνοντες.

Εἰς τὰς παρούσας συμφορὰς
μυθίζοντες μετὰ χαρῆς

πῶς ἴσως νὰ φιλιωθῆ μ' αὐτοὺς τοὺς Ἀρκουδιάρηδες
τὸ κράτος τῶν συμμάχων μας καὶ κραταῖον γειτόνων,
κ' ἡμεῖς οἱ γοργοπόδαροι τῶν καφρηνέων Ἀρηδες
μὲ νέον θὰ λαλήσωμεν 'στουὺς καφρηνέδες τῶνον,
κ' ὅποταν νέα δίδωνται 'στουὺς Τσουήσδες βαράτζα
κάθε φλυτζάνι τοῦ καφρέ θὰ γίνεταῖ κοματζα.

Καὶ μ' ἔλα ταῦτα μένοντες φρουροὶ τῶν Τούρκων ντοβροὶ
καὶ πέροντες τῶν Τσουήσδων τὰς βόμβας 'στὸ μετζέ,
τὰς καρμῆλας τρώγοντες τοῦ προσφιλοῦς Βουδούρη,
οὐχ ἤτιον πιπιλίζοντες κ' ἐκείνας τοῦ Σκουζέ,

καὶ δι' αὐτῶν γλυκαινόντες τὰς πολλαπλᾶς πικρίας,
ὅπως ἐποτίσθημεν ὑπὸ τῆς Βουλγαρίας.

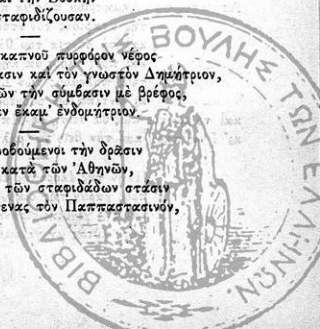
Πετώματ' ἀπειλήσαντες
ὑπὲρ τῶν Μακεδόνων,
τὸ κλέος δ' ἀσφαλίσαντες
τῶν θείων Παρθενῶνων
ἀπὸ τὰς δυναμιτίδας ἀγρείων Ἀρκουδιάρηδων,
κ' ἀνάδρου φοβητάρηδων.

Φίλων πιστῶν Κορδοικῶν συγνάεις περαζίντων
τὸν κύριον Θεόδωρον, κ' αὐτὸν ἐρεθίζόντων.
Ἰδόντες εἰς τὰ καίρια κ' ὁ Κόντες πῶς ἐπλήγη
καὶ μετὴν γόβη του βαρεῖ,
καὶ λέγοντος τοῦ Θεοδωρῆ
πῶς τὸν μεγάλον πῖλον του θὰ πάρη καὶ θὰ φύγη,
μὰ πάλιν ἐπιστροφέντος
κ' ἔβων τὰ χεῖλη στέροντος
μὲ νέας ἱλαρότητας γλυκύτατον μειδιάμα,
κ' ὄσφραινομένου διαρκῶς τῶν φίλων τὸ θυμιάμα.

Κύτταζοντες Ἀνκτολὴν
τὰ μάλιστα ροδιζουσαν,
ἀκούοντες καὶ τὴν Βουλῆν
μὲ λύσαν σταφιδίζουσαν.

Ἐπισκοποῦντες ἐντρομοὶ καπνοῦ πυρφόρον νέφος
κ' ἐντὸς αὐτοῦ τὴν σμίβασιν καὶ τὸν γνωστὸν Δημητρίον,
παραβλλόντων δὲ πολλῶν τὴν σμίβασιν μὲ βρέφος,
ποῦ λέγουσι ὅτι κῆσιν δὲν ἔκαμ' ἐνδομητρίον.

Τοῦ σταφιδίζοντος λαοῦ φοβόμενοι τὴν δράσιν
καὶ πάνοπλον ἐπιδρομὴν κατὰ τῶν Ἀθηνῶν,
κ' ἐντρομῶς ἀναμένοντες τῶν σταφιδαῶν στάσιν
μ' ἐκείνης τῆς Μπαρμπασιάνης τῶν Παππαστασινῶν,



τὸν σταφίδι τὸν εὐφραδῆ, τὸν φουστανελοφόρον,
κοπίδα τῶν ρητόρων.

Σκαλπίζοντες τὸ γεγονός
βουλιμώσης στάσεως,
καὶ μὴ τολμώντος κηδενός
μηδὲν κατὰ συμβάσεως
καὶ μυστικά καὶ φανερά πρὸς ἄλλους νὰ λαλήσῃ,
καὶ πρὸς Λεβιδῶν λεγοντοῦ τοῦ Παπαστασιανοῦ
νὰ πάρῃ τὴν Μπαρμπάσενκ νὰ βομβαρδοβολήσῃ
καθὼς ποτὲ τὴν Πρέβεζα καὶ τὸ Καρκαμπούρου.

Νίπτοντες τὰς δύο χεῖρας
κάθε λάλου φακλατῆ,
καὶ καλυπτόντες ὀλετήρας
τοὺς ὑπὲρ καὶ τοὺς κατὰ.

Μὲ χοροὺς καὶ μὲ χαρὰς
δέσαντες καὶ ὄσῃς οὐραῖς
τῶν σκυλιῶν γὰρ τενεκῆδες
τῆς συμβάσεως τοὺς ὄρους,
τοὺς πολλοὺς καὶ πλουτοφόρους,
νὰ τοὺς ἴδουν οἱ κουενέδες.

Τὴν πενίαν τοῦ καιροῦ
θρηνηθούσας γοερῶς,
τοῦ κυριοῦ δὲ Σκληροῦ
ὀνομάσαντος σκληρῶς
τοὺς Τζῶν Μπουλ τῆς Ἐτικεῖρας
πεινασμένους κερχαῖρας.

Πλὴν ἀκούσαντες κ' ἐκεῖνον τὸν Δημήτριον τὸν πᾶνυ,
δηλαδῆ τὸν Ντεληγιάννη,
νὰ φωνάζῃ διατόρως
καὶ νὰ λέγῃ γλαφυρῶς
πὸς ὁ κύριος Σκληρὸς
εἶναι τῶν δοντιῶν νωτόρος,
καὶ πρὸς δόξαν τῶν Ἑλλήνων
ὄσῃς Ἀγγλίας τὸ Λονδίον
κάνει δυνάτως μασελαίς, χαλυδιόδοντας σκληρῶς,
ποῦ ἴμορεῖς καὶ κερχαῖρας νὰ μασσήσῃς τριμερούς.

Βλέποντες καὶ τὸν Σκληρὸν
νὰ θυμώσῃ ὅτ' αὐστὰ
καὶ σὲ χεῖρ σθενερὸν
τῆς μασελαίς νὰ βασιτῆ,
καὶ μ' ἐκεῖνας νὰ κατέλθῃ ὄσῃς σταφίδος τοὺς ἀγῶνας
καὶ Σαμῶν νὰ γίνῃ νέος μ' ἀνθρωπίνους σαχῶνας.

Λέγοντος τοῦ Δημητρίου πὸς θὰ πάρῃ παγανιὰ
τῆς σταφίδος τὸν ντουμιῆ,
καὶ τὰ δοντία του θὰ τριζῆ
καὶ πρὸς ὄλους θὰ κηρύξῃ
τοὺς πολέμους τῶν Σκληρῶν
κ' ἀντιπάλων φθονερῶν,
καὶ τὸ κράτος πὸς θὰ σείσῃ μὲ Μπαρμπάσενκας σεισμούς,
κ' ἴ' ως πάρῃ καὶ τὸν θεο νὰ μιλῆ γὰρ τοὺς θεσμούς.

Πλὴν τῆς ἐκδρομῆς ἐκεῖνης
πρὸς χαρὰν τῆς οἰκουμένης
καὶ τῆς γενικῆς εἰρήνης
κατ' αὐτὰς μὴ γενομένης,

καὶ τοῦ Δέλτα φλεγγομένου πρὸς σταφιδοκτηματίας,
πάσγοντας ἐξ ἀσπίδας,
πὸς σκληρὰ θὰ λάθῃ μέτρα,
πὸς θὰ εἶν' ἴσως πέτρα,
καὶ θ' ἀφήσῃ τοὺς νωτόρους
καὶ τοὺς ἄλλους λιμαδόρους
θέματ' ἄρητα νὰ ψάλουν
καὶ τὸν σβέρκο τοὺς νὰ βγάλουν,
καὶ τυχοῦσης εὐκαρίας
πρὸς τὴν Δόντρη θὰ τραπῆ,
ὄσ' Ἰσχυροῦ τοὺς κερχαῖρας
τὰ καθέκαστα νὰ ἴπῃ.

Σὲ δυστυχίματα τρανὰ
κυττάζοντες ἀληθινὰ
πὸς ἂν αὐτὸς ὁ κύριος Δημήτριος ὁ νέος
κατὰ τὴν Πελοπόννησον ἐστράτευε γεννικῶς,
κ' ἀπὸ τὰ Γρανιτέικα κ' ἀπὸ τὸ Σκουροχῶρι
θάρτρικαν τῆς μασελαίς τὸν λοιπὸν σταφιδοφόρο,
κ' ἀπὸ τὴν ἄκραν κάθε γῆς
θ' ἀνίσταντο περιφλεγείς,
καὶ καθ' Ἐβραίου Σάβλων θὰ ἴσκιζαν κεφάλι
καὶ μὲς ὄσ' Ἰσοκκλιεῖκα δὲν ἔβλεπε τσοουκάλι,
κ' ἐξἄλλοι τὸν Δημήτριον ὀνομώντες κατὰ πάντα
ἴσως εἰς τοῦτον νᾶστησαν σωτήρος ἀνδριάντα.

Ἐχοντας καὶ τοῦ Γούνχηρ γὰρ γούνας Ἀγγλῶν ῥάμματα
καὶ βλέποντας ἐν γούνας τῶν ξένων τὴν σταφίδα,
στελλόντων δ' ἀπειλητικά καὶ σφικαλέα γράμματα
ὄσ' ὅν μπατζανική τοῦ τρανοῦ Ναυτικού Λεωνίδα
κ' ἐκεῖνον τὸν πατριωτῶν, ὅπου τὸ μονοπόλιον
τὸ θεωροῦν φαγέδιαν καὶ τέρας ἀποφώλιον.

Κοιμώμενοι καὶ βέγγοντες ὄσ' εἶδος τῆς Βουλῆς
καὶ μὲς ὄσ' ὕπνου βλέποντες ἀργίως ἀκαμάτου
πὸς κ' ὁ Μπακχῶς ἔγινε παντοῦ δημοφιλεῖς
καὶ ζέρουσ' ὄσ' ἴν Μπαρμπάσενκ νεράκι τῶνομά του,
κ' ἔμαθε καὶ τὸν Μπρόδερτον κάθε φουστανελαίς
κ' ἀκούει κρότους στεριανῶν ἢ φίλαγγλος Ἑλλάς.

Τοῦ Σιμπούλου κατ' αὐτὰς μεταβαλόντος γνώμη,
παραιτηθέντος δὲ κ' αὐτοῦ τῆς πρώτης ἀντιδράσεως,
καὶ κοπτομένου σήμερον καὶ τίλλοντος τὴν κόμην
ὕπὲρ ἐπιψηφίσεως τῆς σωστικῆς συμβάσεως.

Ἐπὲρ ταύτης κοπτομένου κ' ἀνατείνοντος τὰς χεῖρας
καὶ τοῦ Κόντε τῆς Κερκυρας,
μὲ καὶ τοῦ Μουγγῶ ζητούστος ὅπως ὄσ' αὐτὴν
καὶ τοῦ γέρου Κορδονιδῆ
μὴ γνωρίζοντος τί θέλει, καὶ κρατούντος ποιητῆ
καὶ σὲ τοῦτο τὸ παιγνίδι.

ὄσ' ἴσως συμβάσεως τῆς δόλιξ τὸν τρικυμῶδη πλοῦν
λέγοντος τοῦ Θεωδωρῆ πὸς λεπτὸ γ' αὐτὴν δὲν δίνει,
καὶ κηρύττοντος πὸς εἶναι μόνον ὄργανον ἀπλοῦν,
ἄλτχρον, φλούγκελχρον, κορνέτο, βὸμβαρδον καὶ βομβαρδῖν.

Βλέποντες ἀπαθῶς κ' ἐν ἡρεμίᾳ
πὸς τέρατα θὰ κάμουν καὶ σημεῖα
τὰ πλήθη, ποῦ τὰ δέρνει βουλιμεία,
κ' ἂν γίνῃ προποιοῦσης καμεία
θὰ πέσουν ὄσ' ἀδημοσία Ταμεία.



**Ἐκτακτος Σύνοδος Βουλῆς
ἀεροδρόσεως πολλῆς**

Μαθόντες πῶς κ' οἱ φίλοι Γαργαλιάνοι
γαργαλισθέντες σήμερα κ' ἐκείνοι
μέ τ' ἄ χαρτὴ τοῦ Δέλτα Ντεληγιάννη
σηκώθησαν μ' Ἀράπικο μπουρίνι.

Μακρὰς ἐνωτισθέντες γλωσσαλιγίαι,
ποῦ χάνει τὸ τσερέλλο καὶ τὸν νοῦ σου,
ἀκούσαντες πολλῶν τροπολογίαι,
καθὼς καὶ τοῦ κυρίου Μονακρούσου,
κ' ὄλων τῶν σταφιδάδων καὶ τῶν μῆ,
ποῦ ἔρθηκαν γιὰ παρλάταις ἀφορμῆ.

Ἐν μέσῳ τῆς φρικτῆς σταφιδοζάλαι,
ποῦ φέρνει κ' εἰς ἀκτίμονας ζαλάδα,
τοῦ Θεοδωρῆ κρατοῦντος ὑπὸ μάλας
πυκνῶν τροποποιήσεων στιβάδα,
κ' εἰς νέας ἐρχομένου συζητήσεαι
ἐπάνω ὅτ' ἀς σφίρας τροποποιήσεαι.

Ἀκούοντες τὴν Δέλτα Ντεληγιάννη
νὰ λέγη πῶς θὰ σφίρη ὅτ' ἴν Ἀγγλίαν,
καὶ πένθος τὴν Μπαρμπάσαναν ἰζάνει
καὶ πᾶσαν τὴν κοχλάζουσαν Ἡλείαν.

Ἀκούοντες ἐν μέσῳ τοῦ κινδύνου
ὅτι κ' ἐκεῖν' οἱ Γερύσσες τοῦ Λονδίνου
τὰ χέρια καὶ τὰ ρούχα των διαγκάνουν
καὶ μελετοῦν τὴν σύμβασιν κουρῆτι

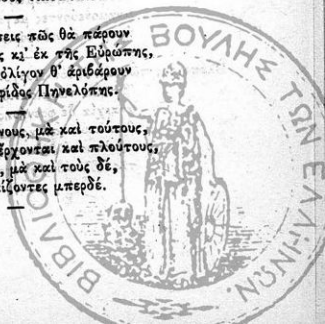
ὅτ' Ἄχουδ-Πάρκ τῆς Λόντρας νὰ τὴν κάνουν.
καὶ γιὰ τὴν συμφορὰν μας δὲν τοὺς μέλει.

Βλέποντες πῶς ἂν γίνουιν μόνο ψείραις
τοῦ παραλῆ τοῦ Μπρόδερτον ἢ λίραις,
σαμάριχ θὰ μᾶς βάλουιν κ' ὄχι σέλαις,
κ' ἀληθιναις καὶ ψεύτικαις μασελαῖς
δὲν ἔχουιν μὲς ἴστου πλούτου τὸ ρημάδι
μῆτε ζερὸ ψωμί καὶ παξιμαδί.

Βλέποντες πῶς κ' οἱ Γερύσσες εἶναι ζᾶ
καὶ σὺναῖν προσμένοντες δανείου,
κ' ἐκείνου τὸν γνωστὸν τοῦ Πετριμαζ,
ποῦ μέχρι τῆς δεκάτης Ἰουνίου
ρητὰς πληροφορίας θὰ μᾶς στείλῃ
γιὰ νὰ χαροῦν ἀντίπαλοι καὶ φίλοι,
ἂν κ' ἄλλοι δὲν φυτρώσουιν ἕως τότε
τῆς εὐτυχῆς σταφίδος θιασώται.

Ἐλπίζοντες συμβάσεαι πῶς θὰ πάρουιν
κ' ἐκ τῆς Ἀμερικῆς κ' ἐκ τῆς Εὐρώπης,
πῶς κ' ἄλλοι μετ' ὀλίγων θ' ἀρβάρουιν
μνηστρες τῆς σταφίδος Πηνελόπης.

Ἀκούοντες κ' ἐκείνοισ, καὶ καὶ τούτους,
ποῦ μὲ προτάσεαι ἐρχοῦνται καὶ πλούτους,
δεχόμενοι τοὺς μὲν, καὶ καὶ τοὺς δε,
καὶ καταγκρίζη παίζοντες μεπερῆ.



Φοβούμενοι μ' ἐκείνα μας τὰ λάθη
κι' ἐκείνας τὰς σοφὰς τροπολογίας
κι' ἡ σύμβασις μὴν εὖρη 'στὸ καλῶς
τὰ σχέδια τῆς πάλι Στρατηγίας.

'Ακούοντες καθένα κατ' αὐτὰς
κι' ἄλλας τροποποιήσεις νὰ προσθέτῃ,
ἀκούοντες κι' αὐτοὺς τοὺς βουλευτὰς
τῆς ὅλης Ἐπιτηγίας, κι' ἔτι κι' ἔτι.

'Ακούοντες πρὸς τοῦτοις και τοῖς ἄλλοις
Ρώμην, Πελοπόννησον κι' Ἐπτάνησον
ἐν μέσῳ σταφιδιτιδος κραιπλής
τὰ κέρδη νὰ τὰ βρῖσκουν κάπως ἄνισα,
κι' ἔλοι νὰ ξεφρονίζουσι μὲ θυμὸν
περὶ τῶν ποιότητων και τιμῶν.

Μ' ονειράτα καθήμενοι κι' ἐλπίδας
εἰς ἕρος ὑψηλὸν ἀπὸ σταφίδας,
κι' ἀρ' ὑψηλοῦ τοξεύοντες μὲ σκόμματα
Βουλγάρων βλακεντίνων κατορθώματα,
και μὲ βροντὰς θουρίων και παιζίων
βρέγοντες σουλτανίας 'στὸν Σουλτάνον.

Μὲ συντριβὴν και σπαραγμὸν καρδίας
φροντίζοντες και λέγοντες πολλὰ
περὶ τῆς 'ρετεινῆς τῆς ἐσοδείας,
ὅπου πολλῶν γανόνει τὰ μαζαλά.

Καλοῦντες τραπεζίτας κι' ἐκ Πατρῶν
'στὴν γῆν τῶν εὐδαμώνων Ἀθηναίων,
ποῦ πίνουσι χασομέρηδες και τρῶν,
κι' ἂν δὲν γενῆ τὸ δάνειον τὸ νέον,
ἀντίο 'στὰ πολλὰ παρακρατήματα,
φρασκέλωστα και βράστα και βλαστήματα.

Βλέποντες πῶς μπαίνει κόσμος μὲ τὴν σύμβασιν ἀσπίδα
σὲ χοροὺς Τραπεζιτῶν,
ἀναγνώσαντες κι' ὁ Δέλιτα πῶς εὐρήθη παρ' ἐλπίδα
ἔρεδρος φυγοστρατῶν,
κι' ἂν τὸν ἔπιαναν ἀληθεῖα μέσα 'στὸν δεῖνὸν ἀγῶνα
νὰ τὸν πᾶνε 'στὸν Στρατῶνα,
γὰρ τὴν τῶση συμφορὰ
θῆλεγε λυπητερά:

Κλάψε με, καυμένη μάννα,
ποῦ μ' ἐγράψαν τακτικό,
πρὶν νὰ βρεθῶ νέο μάνα
σὲ ντουσιὰ σταφιδικό.

Μὲς 'στὸν μακρινὸν σάλον
τόσων πληθυσμῶν ἀπώρων
μνημονεύοντες μεγάλων
ἡμερῶν σανιδιοφόρων.

Βλέποντες πῶς και 'στὸν Πύργον οἱ πεινῶντες σταφιδιάδες
'βγήκαν τῶρα σανιδιάδες,
ἀναρχία δὲ φρενήρης
βασιλεύει και κρατεῖ,
κι' ἀποστελλονται ἐπιφρεῖς
τῆς Ἑλλάδος οἱ στρατοί.

Βλέποντες σανιδιάς πάλιν κι' ὑπὲρ τοῦ μονοπωλίου,
βλέποντες πῶς κυβερνῶντος τοῦ κυρίου Θεοδώρῃ
πάντα πόλεμος θὰ γίνῃ, κἂν ἐκτός τοῦ Βασιλείου,
κἂν ἐδῶ μὲς 'στὴν Ἑλλάδα, και μὲς πιάνει τὸ μπουρλί.

Βλέποντες στρατοῦς παιζίων
και κατὰ τῶν Παργαζιάνων,
και πολλῶν ἀναφρονούντων μὲς 'στὸν Βουλευτῶν ταυτῆ:
θὰ σὰς βάλωμε φωτιὰ.

Κι' ἐν τῷ μέσῳ τούθου θρήνου
κι' ἐκστρατείας τοῦ στρατοῦ,
σανιδιζόντος κι' ἐκείνου,
σανιδιζόντος κι' αὐτοῦ,
κι' ἐρωτῶντος τοῦ Σαλομένσκῃ τὸν Κορδόνσκο τὸν Ἄρη
γὰρ σὰν και γὰρ κριθάρη.

Σπείδοντες νὰ πρᾶνωμεν λαοῦ παροξυσμὸν
και Ροβεσπιέρου νηστικῶς, ὅπου δὲν ἔχουν ὄρα,
κι' εἰσέτι μὴ ψηφισαντες Προϋπολογισμὸν
κι' ἀροτριῶντες τὴν Ἀρχὴν μὲ δωδεκατημόρια,
πρὸς τοῦτοις μὴ ψηφισαντες και τόσα συναφῆ,
ποῦ κάθε φίλον μας ἰσχνὸν τὸν κάνουν εὐτραφῆ.

Ἵποβληθέντες ἄσμενοι κι' εἰς κόπους και θυσίας
κι' ἀνδρείως ἐκστρατεύσαντες κατὰ Κυπριασίας,
συμβάσεις δ' ἐποφάζοντες πρὸς παῦσιν τοῦ καυγᾶ
μὲ τορνευμέναν γλώσσα,
σὴν τοῦ Μπερτόλδου τὸ παιδί, ποῦ ζῆσταίμε ταυγὰ
δυστυχισμένης γλώσσας.

Νέαν περιβαλλόμεθα πατριωτῶν στολήν,
εἰς ἐκτακτὸν δὲ Σύνοδον καλούμεν τὴν Βουλὴν
μὲ τὸν σκοπὸν νὰ δράσωμεν εἰς ταύτην ἐθνικῶς,
πιστεύοντες 'στὴν πρόοδον τοῦ κράτους ἀδιστάκτως,
και ῥέσκειν κοπανίσαντες ἀερα τακτικῶς
θὰ γουδοκοπανίσωμεν καθουριστῶν κι' ἐκτάκτως.

**Και καμπόσας ποικιλίας,
μ' ἄλλους λόγους ἀγγελίας.**

Χρυσικοπούλου μαγαζὶ μετὰ τῶν Ἀδελφῶν
μὲ πίστιν ἀδιάσειστον και δόξαν και τιμὴν,
εἰσάγει νέον σύστημα τὰ μάλιστα σοφόν,
τὴν κατὰ δόσεις δηλαδὴ τελείαν πληρωμὴν,
ποῦ λειτουργεῖ και σὲ τρανὰ τῆς Ἑσπερίας μέρη
κι' εἰς πᾶσαν κατανάλοισιν τὰ μάλιστα συμπερεῖ.
'Οθεν ἀκούσαντες κι' ἐμοῦ τοῦ ταπεινοῦ σὰς δούλου
γυναικίης κι' ἀνδρὸς σπεύσατε πρὸς τοῦ Χρυσικοπούλου,
και πάρετε και δώσετε, πατεῖς με και πατῶ σε,
κι' ἀνοίσετε κατὰστικῶ τοῦ πάρε και τοῦ δώσε.

Ἰατρικὸς Μηνύτωρ, φύλλον σηματοκτικὸν
κι' ἐπιστημονικὸν
μὲ γλαφυρὰς σελίδας σπουδαίων ἄρθρων πλήρεις,
δις τοῦ μηνὸς τὸ βγάξῃ ὁ Ρύκκος ὁ Σωτήρης,
γιατρὸς ἐκ τῶν δοκίμων
και νέος ἐπιστήμων.